

## Edouard WINTERHALTER

CANDIDAT DU PARTI COMMUNISTE FRANÇAIS POUR  
L'UNION DES FORCES DE GAUCHE ET DEMOCRATIQUES

## Ernest GEWINNER

son SUPPLEANT

vous disent :

# Il faut aller vers la justice sociale



Edouard WINTERHALTER  
Instituteur à BISCHHEIM

DEPUIS 1958  
TRAVAILLEURS

Le revenu national a augmenté de 60 % (Statistiques officielles).  
c'est vous qui avez été les principaux artisans de cet accroissement  
de richesse :  
— votre production a augmenté de 60 %  
— votre productivité de 50 %

Vous surtout, travailleurs alsaciens, qui avez la journée de travail la plus  
longue d'Europe.

Paysans, artisans, petits commerçants, cadres, intellectuels, vous avez  
contribué à cet enrichissement !

EN AVEZ-VOUS RÉCOLTÉ LES FRUITS ?

Pouvez-vous aujourd'hui acheter plus, c'est-à-dire vivre mieux qu'en 1958 ?  
NON !

MAIS ALORS, QUI A EMPOCHÉ CES RICHESSES QUE VOUS AVEZ PRODUITES ?

Une poignée d'accapareurs : les monopoles industriels et financiers,  
dont l'Etat gaulliste est l'instrument.

IL FAUT LUTTER CONTRE CETTE INJUSTICE :

LES FRUITS DU TRAVAIL A CEUX QUI LES PRODUISENT...  
ET NON A CEUX QUI VIVENT DU TRAVAIL DES AUTRES !!!

COMMENT ?

- le GAULLISME, avec son candidat Georges RITTER, est responsable de cet « ordre » économique ;
- le « CENTRISME » (ex-MRP), représenté par B. BAEHR, est vieux comme la réaction. Il ne veut en aucun cas changer cet « ordre » ; il en veut seulement sa part.

Il faut donc chasser gaullistes et autres réactionnaires de la direction  
des affaires du pays  
et les remplacer par

un régime de justice sociale fondé sur l'unité des forces de gauche et  
de progrès, sur le respect des aspirations populaires.

Sur le chemin de cette UNITE, les accords conclus entre P.C.F., la  
Fédération de la Gauche Démocrate et Socialiste et le P.S.U., que nous  
saluons, restent cependant (et nous le regrettons) limités.



## Que proposent les communistes :

Pour arracher la FRANCE aux griffes des monopoles

et établir **une démocratie authentique et novatrice**, il faut :

1. **Nationaliser** les grands monopoles et les grandes banques d'affaires;
2. **Remplacer le Ve Plan**, qui prévoit 600.000 chômeurs, par un **plan démocratique**, établi non pour le profit de quelques-uns, mais d'après les besoins de tous;
3. **Réformer profondément le système des impôts**.
  - en soulageant les travailleurs et les couches moyennes,
  - en faisant payer les privilégiés de la fortune.

**CES RÉFORMES ÉCONOMIQUES FOURNIRONT LES MOYENS D'UNE POLITIQUE DE PROGRÈS SOCIAL,**

à commencer par :

- l'augmentation des salaires et retraites
- la réduction du temps de travail sans perte de salaire
- la suppression enfin des zones de salaire et d'allocations familiales
- la défense et l'amélioration de la SECURITE SOCIALE, où le régime actuel prévoit la suppression de nos avantages locaux
- le droit aux loisirs et la possibilité d'en user, etc...

**VOUS POURREZ ALORS RÉCOLTER LES FRUITS DE VOTRE TRAVAIL, ET LES GOUTER.**

## TRAVAILLEURS DE TOUS BORDS!

Vous souffrez des mêmes maux. — Vous guérirez des mêmes remèdes. Aucune conviction, philosophique ou religieuse, ne peut vous séparer dans **votre intérêt profond**. Il n'y a pas d'autre chemin :

**LE 5 MARS  
DÈS LE 1er TOUR**

vous voterez avec réalisme :

- pour le PARTI qui vous défend tous depuis toujours,
- pour le PARTI qui depuis toujours, et sans se lasser, lutte pour cette UNITE des forces de progrès qui bâtira demain, avec vous tous, une **France démocratique, indépendante, pacifique**, dont la **prospérité** profitera à tous ses enfants.

**Vous  
voterez**

**pour le Parti  
Communiste  
Français**



**Ernest GEWINNER**

46 ans  
Ouvrier métallurgiste  
Conseiller Municipal  
de PLOBSHEIM

**pour Edouard WINTERHALTER  
et Ernest GEWINNER**

Vu, le candidat



## Was die Kommunisten vorschlagen:

Um Frankreich aus den Klauen der Monopole zu retten und eine wirkliche und bahnbrechende Demokratie aufzubauen, muss man:

1. die grossen Monopole und Geschäftsbanken nationalisieren;
2. Den V. Plan, der 600.000 Arbeitslose vorsieht, durch eine demokratische Planung ersetzen, aufgestellt nicht zum Profit einzelner, sondern auf die Bedürfnisse aller;
3. Das Steuerwesen tief umändern, indem man
  - die Werktätigen und Mittelschichten entlastet,
  - die Reichen zahlen macht.

Diese wirtschaftlichen Reformen geben dann die Mittel einer Politik des sozialen Fortschritts,

begonnen mit:

- der Aufbesserung der Löhne und Pensionen,
- der Verminderung der Arbeitszeit ohne Lohnverlust,
- der Abschaffung, endlich, der Zonenabschläge auf den Lohn und die Familienzulagen,
- der Verteidigung und Verbesserung der **Sécurité Sociale**, bei welcher das heutige Regime die Abschaffung unserer lokalen Vorteile plant,
- das Recht auf Freizeit, und die Möglichkeit, dieselbe zu geniessen, usw...

Dann können wir die Früchte unserer Arbeit ernten, und sie kosten.

## Werktätige jeder Art!

Wir haben dieselben Leiden. — Dieselbe Arznei wird uns kurieren. Keine philosophische oder religiöse Ansicht kann uns auf dem Grunde der tiefsten Interessen trennen. Es gibt keinen anderen Weg:

Am 5. März,  
gleich beim  
1. Wahlgang

werdet ihr realistisch wählen

- für die Partei, die seit immer alle Werktätigen verteidigt,
- für die Partei, die seit immer, ohne Ermüden, für diese Einheit der aufrichtigen Fortschrittskräfte kämpft, welche morgen, mit aller Hilfe, ein demokratisches, unabhängiges, friedliches Frankreich erbauen werden, dessen Wohlstand allen seinen Kindern zugute kommen wird

Wählt

für die Kommunistische  
Partei Frankreichs

für

**WINTERHALTER Edouard**  
**und Ernest GEWINNER**

« ICAL » Strasbourg

Vu, le candidat



## **Edouard WINTERHALTER**

Kandidat der Kommunistischen Partei Frankreichs  
für die Einheit der Linken und Demokraten

## **Ernest GEWINNER**

sein Ersatzkandidat

sagen :

# **Der sozialen Gerechtigkeit entgegen**

Seit 1958

Arbeiter

hat sich das nationale Einkommen um 60% erhöht (laut offizieller Statistik)

Ihr seid die Haupterzeuger dieser Bereicherung :

- eure Produktion hat um 60 % zugenommen,
- eure Produktivität um 50 %.

Besonders ihr, elsässische Arbeiter, die ihr den längsten Arbeitstag von ganz Europa habt !

Bauern, Handwerker, kleine Geschäftsleute, Kaders, Intellektuelle, ihr habt zu dieser Bereicherung beigetragen !

Habt ihr auch ihre Früchte geerntet ?

Könnt IHR heute mehr einkaufen, das heisst besser leben, als anno 1958 ?

NEIN !

Wer hat dann die Reichtümer — die ihr erzeugt habt — in die Taschen gesteckt ?

Eine Handvoll Wucherer : die Industrie- und Finanz-Monopole, dessen Instrument der gaullistische Staat ist.

**Wir müssen gegen diese Ungerechtigkeit ankämpfen :**

**Die Früchte der Arbeit denjenigen, die sie erzeugen...  
und nicht jenen, die von der Arbeit anderer leben !**

Was tun ?

- der GAULLISMUS, mit seinem Kandidaten Georges RITTER, ist verantwortlich für diese Wirtschafts-«Ordnung»;
- der ZENTRISMUS (früher MRP), durch Bernard BAEHR vertreten, ist so alt wie die Reaktion. Er will auf keinen Fall an dieser « Ordnung » etwas ändern : er will nur seinen Teil der Beute haben.

Man muss also Gaullisten und andere Reaktionäre von der Leitung der Landesangelegenheiten vertreiben

und sie ersetzen durch

ein Regim der sozialen Gerechtigkeit, aufgebaut auf der Einheit der Links- und Fortschrittskräfte, auf dem Respekt der Volksbestrebungen.

Auf dem Wege zu dieser Einheit begrüßen wir die Abkommen, die zwischen der KPF, der Föderation der demokratischen und sozialistischen Linken und dem PSU getroffen wurden. Wir bedauern jedoch, dass sie noch begrenzt sind.